

Individuálna výročná správa

Obce Radatice

za rok 2017

.....
Mgr. Gabriela Viazanková
starostka obce

OBSAH	str.
1. Úvodné slovo starostu obce	3
2. Identifikačné údaje obce	3
3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	3
4. Poslanie, vízie, ciele	4
5. Základná charakteristika obce	5
5.1. Geografické údaje	5
5.2. Demografické údaje	5
5.3. Ekonomické údaje	6
5.4. Symboly obce	6
5.5. Logo obce	6
5.6. História obce	6
5.7. Pamiatky	6
5.8. Významné osobnosti obce	6
6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
6.1. Výchova a vzdelávanie	7
6.2. Zdravotníctvo	7
6.3. Sociálne zabezpečenie	7
6.4. Kultúra	7
6.5. Hospodárstvo	7
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	8
7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2017	8
7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2017	8
7.3. Rozpočet na roky 2018 - 2020	9
8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	10
8.1. Majetok	10
8.2. Zdroje krytia	10
8.3. Pohľadávky	11
8.4. Záväzky	11
9. Hospodársky výsledok za rok 2017 - vývoj nákladov a výnosov	11
10. Ostatné dôležité informácie	12
10.1. Prijaté granty a transfery	12
10.2. Poskytnuté dotácie	13
10.3. Významné investičné akcie v roku 2017	13
10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	13
10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14
10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	14

1. Úvodné slovo starostky obce

Obec Radatice má veľký potenciál byť modernou a prosperujúcou obcou. Potrebuje investičné stimuly a efektívne hospodárenie, aby sa v obci mohli realizovať projekty a plány ku skvalitneniu života predovšetkým pre jej obyvateľov, ale aj jej návštevníkov. Výzvou do najbližších rokov sú rekonštrukcie obecných komunikácií a chodníkov, skvalitnenie spoločenského a športového života v obci, vytvorenie oddychových zón a revitalizácia zelene a tiež vybudovanie detského ihriska. Najnákladnejšou investíciou zostáva realizácia vodovodnej a kanalizačnej sústavy v obci.

2. Identifikačné údaje obce

Názov: Obec Radatice

Sídlo: Obecný úrad Radatice 105, 082 42 p. Bzenov

IČO: 00327 662

Štatutárny orgán obce: Mgr. Gabriela Viazanková, starostka obce

Telefón: 051/7796 234

Mail: obecradatice@onlinenet.sk

Webová stránka: www.obecradatice.sk

3. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov

Starostka obce: Mgr. Gabriela Viazanková

Zástupca starostu obce: Tomáš Halický

Hlavný kontrolór obce: Bibiana Meľuchová

Obecné zastupiteľstvo: Tomáš Halický
Mgr. Jana Homol'ová
Andrej Karniš
Miroslav Kováč
Anna Timková

Komisie:

Finančná komisia:

Predseda: Mgr. Jana Homol'ová

Komisie na ochranu verejného záujmu :

Predseda: Anna Timková

Komisia pre mládež, kultúru, šport a vzdelávanie :

Predseda: Andrej Karniš

Komisia stavebná a životného prostredia :

Predseda: Miroslav Kováč

Obecný úrad: Ivana Heldáková, referentka OcÚ

Obecný úrad /“ďalej len OcÚ“/ je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce. Je zložený z pracovníkov obce. Zabezpečuje administratívne a organizačné činnosti obecného zastupiteľstva a starostu obce, najmä písomnú agendu. Je podateľňou a výpravňou obecných písomností, zabezpečuje odborné podklady a iné písomnosti na rokovania obecného zastupiteľstva, vypracúva písomné vyhotovenia rozhodnutí obecnej samosprávy aj správnych konaní, vykonáva nariadenia obce a uznesenia obecnej samosprávy.

Obecný úrad má sídlo v kaštieli v Radaticiach. Obec samostatne rozhoduje a uskutočňuje úkony súvisiace so správou obce a jej majetku. Vykonáva aj samosprávne funkcie vymedzené zákonom SNR č. 369/1990 Z. z. v znení neskorších zmien a doplnkov. V roku 2014 sa uskutočnili voľby do orgánov samosprávy obcí, volil sa starosta a poslanci obecného zastupiteľstva.

4. Poslanie, vízie, ciele

Poslanie obce: Obec Radatice je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov. Obec Radatice vydáva záväzné stanoviská k investičnej činnosti v obci, zabezpečuje výstavbu a údržbu a vykonáva správu miestnych komunikácií, verejných priestranstiev, obecných cintorínov, kultúrnych, športových a ďalších obecných zariadení, kultúrnych pamiatok, a pamätihodností obce. Zabezpečuje verejnoprospešné služby, najmä nakladanie s komunálnym odpadom a s drobným stavebným odpadom, udržiavanie čistoty v obci, správu a údržbu verejnej zelene a verejného osvetlenia a nakladanie s odpadovými vodami zo žump. Obec chráni životné prostredie, vytvára podmienky na vzdelávanie, kultúru a šport pre svojich obyvateľov. Rovnako zabezpečuje verejný poriadok v obci. V zriaďovateľskej pôsobnosti obce je materská škola a zariadenie školského stravovania. V obci sa nachádza knižnica, pôsobí tu Dobrovoľný Hasičský Zbor, miestny spolok JDS a miestny spolok SČK. V obci sú dva rímskokatolícke kostoly (Kostol sv. Martina, Kostol sv. Imricha). Orgánmi obce sú obecné zastupiteľstvo a starostka. Výkonným orgánom je Obecný úrad.

Vízie obce: Radatice budú modernou, ekonomicky, sociálne a kultúrne sa rozvíjajúcou a napredujúcou obcou. Svojim obyvateľom poskytnú kvalitné životné prostredie so širokými možnosťami kultúrneho vyžitia a podmienkami na rozvoj športových aktivít. Obec sa bude snažiť ochraňovať, udržiavať svoje životné prostredie, zachovávať a šíriť svoje kultúrne dedičstvo. Radatice chcú svojim obyvateľom ponúkať atraktívne prostredie na život s bohatým občianskym vybavením a kvalitnou infraštruktúrou.

Ciele obce: Medzi najdôležitejšie ciele obce patrí dobudovanie chýbajúcej a rekonštrukcia nevyhovujúcej cestnej infraštruktúry v Radaticiach. V blízkom období sa chce obec Radatice zaoberať rekonštrukciou chodníka pri štátnej ceste III 546/003. Nevyhnutné je dobudovať aj ďalšie chodníky, ktoré by zvýšili bezpečnosť pohybu obyvateľov po obci. K dlhodobým cieľom patrí výstavba kanalizačnej a vodovodnej siete v obci. Rekonštrukciu si vyžaduje aj budova neskoroklasicistického kaštieľa, v ktorej sídli Obecný úrad a opravu potrebuje aj budova MŠ z roku 1970.

5. Základná charakteristika obce

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

5.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce : Obec Radatice leží v juhovýchodnej časti Šarišskej vrchoviny v nadmorskej výške okolo 285 m v sútoku potokov Kujava a Žarinec, s vodným tokom Svinka. Nachádza sa asi 15 km od Prešova v juhozápadnom smere.

Susedné mestá a obce : Janov, Bzenov, Ľubovec, Suchá Dolina, Kendice, Drienovská Nová Ves

Celková rozloha obce : 1928 ha

Nadmorská výška : 288 m n. m.

5.2. Demografické údaje

Hustota a počet obyvateľov : 40,49 obyv./km² , 781 obyvateľov

Národnostná štruktúra : prevažujúca národnosť slovenská – 99 %

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : prevažne rímskokatolícke vierovyznanie 95 %

Vývoj počtu obyvateľov :

Obec	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Radatice	736	742	742	742	775	781

5.3. Ekonomické údaje

Nezamestnanosť v obci : 8,5 %

5.4. Symboly obce

Erb obce : Tvorí v modrom štíte strieborným šípom prestrelené zlaté srdce, z ktorého vyrastá päť zlatých ruží na strieborných stopkách.

Vlajka obce : Je tvorená striedaním modrého, žltého a bieleho pásu.

Pečať obce : Má rovnakú symboliku ako erb.

5.5. Logo obce

Obec Radatice nemá logo.

5.6. História obce

Prvé záznamy o vzniku obce sú zo 14. stor., kde sú zmienky o obciach Radačov a Meretice. V historických záznamoch sa spomína obec Meretice pod názvom Santus Emericus, z r. 1332. Prvá písomná zmienka o obci Radačov pochádza z r. 1461 a jej názov znel Radach. Obce sa zlúčili do jednej obce s názvom Radatice v r. 1964.

5.7. Pamiatky

Ochrana kultúrnych pamiatok –

Na území obce sa nachádzajú nasledujúce kultúrne pamiatky evidované v Ústrednom zozname pamiatkového fondu SR / ďalej ÚZPF / :

1. Rímskokatolícky kostol sv. Martina – č. ÚZPF 343/0
2. Kaštieľ – č. ÚZPF 10846/0
3. Rímskokatolícky kostol sv. Imricha – č. ÚZPF 325/0

V Centrálnej evidencii archeologických nálezísk Slovenskej republiky sú evidované nasledovné archeologické lokality :

1. sídlisko z doby bronzovej a doby rímskej na pravom brehu rieky Svinka
2. praveké hutnícke stredisko na ľavom brehu rieky Svinka

Pred obecným úradom sa nachádza pamätník poľským letcom Royal Air Force, ktorí zahynuli pri havárii štvormotorového bombardéra Handley Page Halifax 28. decembra 1944 v lokalite Hájnikova lúka neďaleko obce.

5.8. Významné osobnosti obce

- generálmajor Ing. Ján Čmilanský, bývalý zástupca náčelníka generálneho štábu Armády SR,
- prvoligoví futbalisti Štefan Meľuch a Jozef Marchevský.

6. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)

6.1. Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Cirkevná základná škola sv. Martina v Radaticiach
- Materská škola v Radaticiach

Na mimoškolské aktivity je zriadená:

- Školský klub detí v CZŠ sv. Martina

6.2. Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť pre občanov obce Radatice poskytuje neštátne zdravotnícke zariadenie v Bzenove – MUDr. Denisa Havrilcová, všeobecný lekár.

6.3. Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby v obci zabezpečuje nezisková organizácia Denný stacionár Pokojná jeseň.

6.4. Kultúra

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje obecný úrad. Každoročne organizujeme Deň rodiny, Juniáles, Memoriál Dušana Finkeia – futbal, Úcta k starším, Vianočné trhy. V obci je aktívna folklórna skupina Radačianka a miestne spolky : Dobrovoľný hasičský zbor Radatice, Miestny spolok Slovenského červeného kríža v Radaticiach, Jednota dôchodcov Slovenska v Radaticiach, TJ Družstevník Radatice.

6.5. Hospodárstvo

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci :

- COOP Jednota, s. d. – predajňa rozličného tovaru,
- Erika Formánková – predajňa rozličného tovaru,
- Pohostinstvo – Marek Čelovský,
- Stolárstvo PETRO,
- PILLBAN WOOD – gáter,
- Družstvo Ľubovec

7. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2017. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2017 bol zostavený ako vyrovnaný. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2017.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 13.12.2016 uznesením č. 77/2016.

Rozpočet bol zmenený dvakrát:

- prvá zmena schválená dňa 23.8.2017 uznesením č. 105/2017
- druhá zmena schválená dňa 11.12.2017 uznesením č. 124/2017

7.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2017

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene	Skutočné plnenie príjmov/čerpanie výdavkov k 31.12.2017	% plnenia príjmov/% čerpania výdavkov
Príjmy celkom	239.482	266.502	338.153,12	126,89
z toho :				
Bežné príjmy	239.482	261.502	287.810,34	110,06
Kapitálové príjmy	0	5.000	6.250,00	125,00
Finančné príjmy	0	0	44.092,78	0
Výdavky celkom	239.482	266.502	286.383,03	107,46
z toho :				
Bežné výdavky	199.985	254.202	279.100,83	109,79
Kapitálové výdavky	39.497	12.300	7.282,20	59,20
Finančné výdavky	0	0	0	0
Rozpočet obce	0	0	51.770,09	

7.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2017

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2017
Bežné príjmy spolu	287.810,34
Bežné výdavky spolu	279.100,83
Bežný rozpočet	8.709,51
Kapitálové príjmy spolu	6.250,00
Kapitálové výdavky spolu	7.282,20
Kapitálový rozpočet	-1.032,20

Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	7.677,31
Vylúčenie z prebytku	117,78
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	7.559,53
Príjmy z finančných operácií	44.092,78
Výdavky z finančných operácií	0
Rozdiel finančných operácií	44.092,78
PRÍJMY SPOLU	338.153,12
VÝDAVKY SPOLU	286.383,03
Hospodárenie obce	51.770,09
Vylúčenie z prebytku	117,78
Upravené hospodárenie obce	51.652,31

Prebytok rozpočtu v sume 7.559,53 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, [navrhujeme použiť na :](#)

- tvorbu rezervného fondu 7.559,53 EUR

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume 44.092,78 EUR, [navrhujeme použiť na :](#)

- tvorbu rezervného fondu 44.092,78 EUR

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2017 vo výške 51.652,31 EUR.

7.3. Rozpočet na roky 2018 - 2020

	Skutočnosť k 31.12.2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020
Príjmy celkom	338.153,12	269.095	276.645	276.645
z toho :				
Bežné príjmy	287.810,34	269.095	276.645	276.645
Kapitálové príjmy	6.250,00	0	0	0
Finančné príjmy	44.092,78	0	0	0

	Skutočnosť k 31.12.2017	Rozpočet na rok 2018	Rozpočet na rok 2019	Rozpočet na rok 2020
Výdavky celkom	286.383,03	269.095	276.645	276.645
z toho :				
Bežné výdavky	279.100,83	216.095	276.645	276.645
Kapitálové výdavky	7.282,20	53.000	0	0
Finančné výdavky	0	0	0	0

8. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

8.1. Majetok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017
Majetok spolu	901.846,98	905.483,09
Neobežný majetok spolu	822.612,95	816.712,43
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	676.260,96	670.360,44
Dlhodobý finančný majetok	146.351,99	146.351,99
Obežný majetok spolu	78.805,93	88.387,13
z toho :		
Zásoby	430,41	597,72
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0
Dlhodobé pohľadávky	0	0
Krátkodobé pohľadávky	17.627,76	18.989,24
Finančné účty	60.747,76	68.800,17
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0	0
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0	0
Časové rozlíšenie	428,10	383,53

8.2. Zdroje krytia

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017
Vlastné imanie a záväzky spolu	901.846,98	905.483,09
Vlastné imanie	883.930,44	882.517,30
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0	0
Fondy	0	0
Výsledok hospodárenia	883.930,44	882.517,30
Záväzky	8.523,04	9.920,87
z toho :		
Rezervy	0	0
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	0

Dlhodobé záväzky	993,52	1.172,55
Krátkodobé záväzky	7.529,52	8.748,32
Bankové úvery a výpomoci	0	0
Časové rozlíšenie	9.393,50	13.044,92

8.3. Pohľadávky

Pohľadávky	Zostatok k 31.12 2016	Zostatok k 31.12 2017
Pohľadávky do lehoty splatnosti	17.627,76	18.989,24

8.4. Záväzky

Záväzky	Zostatok k 31.12 2016	Zostatok k 31.12 2017
Záväzky do lehoty splatnosti	8.523,04	9.920,87

9. Hospodársky výsledok za 2017 - vývoj nákladov a výnosov

Názov	Skutočnosť k 31.12.2016	Skutočnosť k 31.12.2017
Náklady	227.018,49	292.548,13
50 – Spotrebované nákupy	48.466,61	45.583,50
51 – Služby	45.498,90	111.303,88
52 – Osobné náklady	98.502,43	95.962,48
53 – Dane a poplatky	343,46	766,96
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	1.981,76	785,36
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	12.308,00	13.182,72
56 – Finančné náklady	757,46	2.104,18
57 – Mimoriadne náklady	0	0
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	19.066,52	22.871,80
59 – Dane z príjmov	6,65	12,75

Výnosy	273.777,52	291.160,48
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	9.880,54	10.826,80
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	0	0
62 – Aktivácia	0	0
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	232.932,87	253.136,08
64 – Ostatné výnosy	6.400,00	12.159,93
65 – Zúčtovanie rezerv a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	0	0
66 – Finančné výnosy	35,37	62,30
67 – Mimoriadne výnosy	0	0
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	24.528,74	14.975,37
Hospodársky výsledok /+ kladný HV, - záporný HV/	+46.752,38	-1.400,40

Hospodársky výsledok /záporný/ v sume -1.400,40 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

10. Ostatné dôležité informácie

10.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2017 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
Okresný úrad Prešov	príspevok na 5-ročné deti	1.198,00
MV SR, Bratislava	register obyvateľov	257,73
MV SR, Bratislava	register adries	22,80
ÚPSVaR, Prešov	finančný príspevok § 50 j.	2.113,20
Dobrovoľná požiarna ochrana SR, Bratislava	dotácia pre DHZ Radatice	3.000,00
Recyklačný fond, BA	príspevok z recyklačného fondu	33,00
MF SR, Bratislava	dotácia na voľby do VÚC 2017	474,35

Okresný úrad - odbor krízového riadenia, Prešov	povodňové záchranné práce 2016	6.288,85
MV SR, Bratislava	Kamerový systém v obci – kapitálové výdavky	5.000,00

Popis najvýznamnejších prijatých grantov a transferov:

- Vybudovanie kamerového systému v obci.

10.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2017 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN č. 2/2011 o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce:

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Telovýchovná jednota Radatice	Výdavky spojené s dopravou hráčov na zápasy, odmeny rozhodcom, nákup športového materiálu	4.600,00
Jednota dôchodcov Slovenska	činnosť Základnej organizácie jednoty dôchodcov Slovenska	800,00
Miestny spolok Slovenského Červeného kríža	činnosť Miestneho spolku Slovenského Červeného kríža	400,00
Farský úrad Radatice	na opravu farského kostola	2.500,00

10.3. Významné investičné akcie v roku 2017

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2017:

- Vybudovanie kamerového systému v obci v sume 7.282,20 EUR.

10.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Vybudovanie nových chodníkov,
- Rekonštrukcia obecných cestných komunikácií,
- Výstavba detského ihriska, revitalizácia zelene a vybudovanie oddychových zón v obci,
- Rekonštrukcia budovy MŠ,
- Výstavba vodovodu a kanalizácie v obci,
- Výstavba technickej budovy v areáli obecného úradu.

10.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

10.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec je v súdnom spore so žalobcom Jozefom Kropilákom, bytom Radatice 12, o vyplatenie 3.438,67 € s príslušenstvom. Obec vedie súdny spor v právnej veci proti Jozefovi Bugošovi, bytom Radatice 189, o zaplatenie 91.949, 76 EUR s príslušenstvom.

Vypracoval: Ivana Heldáková

Schválil: Mgr. Gabriela Viazanková
starostka obce

V Radaticiach, dňa 29.5.2018

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke